

# VRIBOULE

INDUSTRIE

RACCORDS  
À CAMES



# Raccords à Cames

## Cams Lock couplings



**Adapteurs "A", à douille fileté femelle**  
Male adapter, Female thread



**Coupleurs "B", à douille fileté mâle**  
Female coupler, Male thread

| Diamètre adaptateur | Aluminium | Laiton   | Inox     | Polypropylène |
|---------------------|-----------|----------|----------|---------------|
| 1/2" (DN 15)        | 90/9A050  | 90/8A050 | 90/6A050 | 90/7A050      |
| 3/4" (DN 20)        | 90/9A075  | 90/8A075 | 90/6A075 | 90/7A075      |
| 1" (DN 25)          | 90/9A100  | 90/8A100 | 90/6A100 | 90/7A100      |
| 1"1/4 (DN 32)       | 90/9A125  | 90/8A125 | 90/6A125 | 90/7A125      |
| 1"1/2 (DN 40)       | 90/9A150  | 90/8A150 | 90/6A150 | 90/7A150      |
| 2" (DN 50)          | 90/9A200  | 90/8A200 | 90/6A200 | 90/7A200      |
| 2"-1/2 (DN 65)      | 90/9A250  | 90/8A250 | 90/6A250 | 90/7A250      |
| 3" (DN 80)          | 90/9A300  | 90/8A300 | 90/6A300 | 90/7A300      |
| 4" (DN 100)         | 90/9A400  | 90/8A400 | 90/6A400 | 90/7A400      |

| Diamètre adaptateur | Aluminium | Laiton   | Inox     | Polypropylène |
|---------------------|-----------|----------|----------|---------------|
| 1/2" (DN 15)        | 90/9B050  | 90/8B050 | 90/6B050 | 90/7B050      |
| 3/4" (DN 20)        | 90/9B075  | 90/8B075 | 90/6B075 | 90/7B075      |
| 1" (DN 25)          | 90/9B100  | 90/8B100 | 90/6B100 | 90/7B100      |
| 1"1/4 (DN 32)       | 90/9B125  | 90/8B125 | 90/6B125 | 90/7B125      |
| 1"1/2 (DN 40)       | 90/9B150  | 90/8B150 | 90/6B150 | 90/7B150      |
| 2" (DN 50)          | 90/9B200  | 90/8B200 | 90/6B200 | 90/7B200      |
| 2"-1/2 (DN 65)      | 90/9B250  | 90/8B250 | 90/6B250 | 90/7B250      |
| 3" (DN 80)          | 90/9B300  | 90/8B300 | 90/6B300 | 90/7B300      |
| 4" (DN 100)         | 90/9B400  | 90/8B400 | 90/6B400 | 90/7B400      |



**Coupleurs "C", à douille anelée**  
Female coupler, Hose ringed shank



**Coupleurs "D", à douille fileté femelle**  
Female coupler, Female thread

| Diamètre adaptateur | Aluminium | Laiton   | Inox     | Polypropylène |
|---------------------|-----------|----------|----------|---------------|
| 1/2" (DN 15)        | 90/9C050  | 90/8C050 | 90/6C050 | 90/7C050      |
| 3/4" (DN 20)        | 90/9C075  | 90/8C075 | 90/6C075 | 90/7C075      |
| 1" (DN 25)          | 90/9C100  | 90/8C100 | 90/6C100 | 90/7C100      |
| 1"1/4 (DN 32)       | 90/9C125  | 90/8C125 | 90/6C125 | 90/7C125      |
| 1"1/2 (DN 40)       | 90/9C150  | 90/8C150 | 90/6C150 | 90/7C150      |
| 2" (DN 50)          | 90/9C200  | 90/8C200 | 90/6C200 | 90/7C200      |
| 2"-1/2 (DN 65)      | 90/9C250  | 90/8C250 | 90/6C250 | 90/7C250      |
| 3" (DN 80)          | 90/9C300  | 9/8C300  | 90/6C300 | 90/7C300      |
| 4" (DN 100)         | 90/9C400  | 90/8C400 | 90/6C400 | 90/7C400      |

| Diamètre adaptateur | Aluminium | Laiton   | Inox     | Polypropylène |
|---------------------|-----------|----------|----------|---------------|
| 1/2" (DN 15)        | 90/9D050  | 90/8D050 | 90/6D050 | 90/7D050      |
| 3/4" (DN 20)        | 90/9D075  | 90/8D075 | 90/6D075 | 90/7D075      |
| 1" (DN 25)          | 90/9D100  | 90/8D100 | 90/6D100 | 90/7D100      |
| 1"1/4 (DN 32)       | 90/9D125  | 90/8D125 | 90/6D125 | 90/7D125      |
| 1"1/2 (DN 40)       | 90/9D150  | 90/8D150 | 90/6D150 | 90/7D150      |
| 2" (DN 50)          | 90/9D200  | 90/8D200 | 90/6D200 | 90/7D200      |
| 2"-1/2 (DN 65)      | 90/9D250  | 90/8D250 | 90/6D250 | 90/7D250      |
| 3" (DN 80)          | 90/9D300  | 90/8D300 | 90/6D300 | 90/7D300      |
| 4" (DN 100)         | 90/9D400  | 90/8D400 | 90/6D400 | 90/7D400      |

# Raccords à Cames

## Cams Lock couplings



**Adaptateurs "E", à douille annelée**  
Male adapter, Hose ringed shank

| Diamètre adaptateur | Aluminium | Laiton   | Inox     | Polypropylène |
|---------------------|-----------|----------|----------|---------------|
| 1/2" (DN 15)        | 90/9E050  | 90/8E050 | 90/6E050 | 90/7E050      |
| 3/4" (DN 20)        | 90/9E075  | 90/8E075 | 90/6E075 | 90/7E075      |
| 1" (DN 25)          | 90/9E100  | 90/8E100 | 90/6E100 | 90/7E100      |
| 1"1/4 (DN 32)       | 90/9E125  | 90/8E125 | 90/6E125 | 90/7E125      |
| 1"1/2 (DN 40)       | 90/9E150  | 90/8E150 | 90/6E150 | 90/7E150      |
| 2" (DN 50)          | 90/9E200  | 90/8E200 | 90/6E200 | 90/7E200      |
| 2"-1/2 (DN 65)      | 90/9E250  | 90/8E250 | 90/6E250 | 90/7E250      |
| 3" (DN 80)          | 90/9E300  | 90/8E300 | 90/6E300 | 90/7E300      |
| 4" (DN 100)         | 90/9E400  | 90/8E400 | 90/6E400 | 90/7E400      |



**Adaptateurs "F", à douille fileté mâle**  
Male adapter, Male thread

| Diamètre adaptateur | Aluminium | Laiton   | Inox     | Polypropylène |
|---------------------|-----------|----------|----------|---------------|
| 1/2" (DN 15)        | 90/9F050  | 90/8F050 | 90/6F050 | 90/7F050      |
| 3/4" (DN 20)        | 90/9F075  | 90/8F075 | 90/6F075 | 90/7F075      |
| 1" (DN 25)          | 90/9F100  | 90/8F100 | 90/6F100 | 90/7F100      |
| 1"1/4 (DN 32)       | 90/9F125  | 90/8F125 | 90/6F125 | 90/7F125      |
| 1"1/2 (DN 40)       | 90/9F150  | 90/8F150 | 90/6F150 | 90/7F150      |
| 2" (DN 50)          | 90/9F200  | 90/8F200 | 90/6F200 | 90/7F200      |
| 2"-1/2 (DN 65)      | 90/9F250  | 90/8F250 | 90/6F250 | 90/7F250      |
| 3" (DN 80)          | 90/9F300  | 90/8F300 | 90/6F300 | 90/7F300      |
| 4" (DN 100)         | 90/9F400  | 90/8F400 | 90/6F400 | 90/7F400      |



**Bouchons COUPLEUR "DC" (obturation adaptateurs)**  
Couplers plugs "DC" (shutting adapters)

| Diamètre adaptateur | Aluminium | Laiton    | Inox      | Polypropylène |
|---------------------|-----------|-----------|-----------|---------------|
| 1/2" (DN 15)        | 90/9DC050 | 90/8DC050 | 90/6DC050 | 90/7DC050     |
| 3/4" (DN 20)        | 90/9DC075 | 90/8DC075 | 90/6DC075 | 90/7DC075     |
| 1" (DN 25)          | 90/9DC100 | 90/8DC100 | 90/6DC100 | 90/7DC100     |
| 1"1/4 (DN 32)       | 90/9DC125 | 90/8DC125 | 90/6DC125 | 90/7DC125     |
| 1"1/2 (DN 40)       | 90/9DC150 | 90/8DC150 | 90/6DC150 | 90/7DC150     |
| 2" (DN 50)          | 90/9DC200 | 90/8DC200 | 90/6DC200 | 90/7DC200     |
| 2"-1/2 (DN 65)      | 90/9DC250 | 90/8DC250 | 90/6DC075 | 90/7DC250     |
| 3" (DN 80)          | 90/9DC300 | 90/8DC300 | 90/6DC100 | 90/7DC300     |
| 4" (DN 100)         | 90/9DC400 | 90/8DC400 | 90/6DC125 | 90/7DC400     |



**Bouchons adaptateur "DP" (obturation coupleurs)**  
Adapters plugs "DP" (shutting couplers)

| Diamètre adaptateur | Aluminium | Laiton    | Inox      | Polypropylène |
|---------------------|-----------|-----------|-----------|---------------|
| 1/2" (DN 15)        | 90/9DP050 | 90/8DP050 | 90/6DP050 | 90/7DP050     |
| 3/4" (DN 20)        | 90/9DP075 | 90/8DP075 | 90/6DP075 | 90/7DP075     |
| 1" (DN 25)          | 90/9DP100 | 90/8DP100 | 90/6DP100 | 90/7DP100     |
| 1"1/4 (DN 32)       | 90/9DP125 | 90/8DP125 | 90/6DP125 | 90/7DP125     |
| 1"1/2 (DN 40)       | 90/9DP150 | 90/8DP150 | 90/6DP150 | 90/7DP150     |
| 2" (DN 50)          | 90/9DP200 | 90/8DP200 | 90/6DP200 | 90/7DP200     |
| 2"-1/2 (DN 65)      | 90/9DP250 | 90/8DP250 | 90/6DP250 | 90/7DP250     |
| 3" (DN 80)          | 90/9DP300 | 90/8DP300 | 90/6DP300 | 90/7DP300     |
| 4" (DN 100)         | 90/9DP400 | 90/8DP400 | 90/6DP400 | 90/7DP400     |

# Raccords à Cames

## Cams Lock couplings

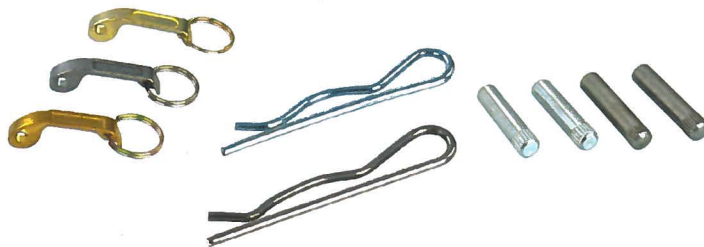


**NBR pour raccords à cames**  
*s buna for camlocks couplings*

**Kit accessoires, came/axe/anneau**  
*Replacement handle, including rings/pins*

| Diamètre | Référence |
|----------|-----------|
| 1/2"     | 90/CLG050 |
| 3/4"     | 90/CLG075 |
| 1"       | 90/CLG100 |
| 1-1/4"   | 90/CLG125 |
| 1-1/2"   | 90/CLG150 |
| 2"       | 90/CLG200 |
| 2-1/2"   | 90/CLG250 |
| 3"       | 90/CLG300 |
| 4"       | 90/CLG400 |

| Diamètre      | Laiton   | Inox      |
|---------------|----------|-----------|
| 1/2"*3/4"     | 90/BH075 | 90/SSH075 |
| 1"            | 90/BH100 | 90/SSH100 |
| 1-1/4"*2-1/2" | 90/BH200 | 90/SSH200 |
| 3"*4"         | 90/BH400 | 90/SSH400 |



Rue de l'Industrie - ZI Bois Baron - BP 209 - 69823 BELLEVILLE cedex  
 Tél. 04 74 66 09 15 - Fax 04 74 66 59 35

[www.triboulet-industrie.com](http://www.triboulet-industrie.com)

